

1969-10-20

SENDER

Else Alfelt, Kari-Nina Pedersen

RECIPIENT

Carl-Henning Pedersen

FACTS

Document type:

Letter

Date explanation:

Brevet er dateret d. 20. oktober 69.

Sender's location:

København

Mentioned people:

Knud

Tvede

Archive:

Carl-Henning Pedersen & Else Alfelts
Museum, Arkiv M1.

Topics:

Museumsbyggeri

TRANSCRIPTION

Vores Henning, tak for Kortet –

Nu har vi fået nyt Udkast fra Tvede – det vil sige i to Exemplarer – vi tygger på det ene du, det andet / Der skal være Kommunevalg i Marts 1970 har jeg læst i avisen Derfor må vi have, det formet klarere end Tvedes – som han roder i det med Punkt 4 – men især med Punkt 5 –

Og jeg mener stadig en Tidsfrist på 3 År – er passende med Hensyn til – valg af Grund – valg af Arkitekt – påbegyndt Byggeri – måske Arkitekten ind i Billedet allerede ved Valg af Grunden –

Vi aner ikke hvem der kommer til at stå for Sagen efter Valget i 1970 – og må sikre os – hvis vi skal afgive Billederne –

Så – det andet – Brev – der var en Konvolut som var Adrs til dig den var gået i Stykker – så derfor kan jeg ikke omads den men, må sende min Udgave- Som du ser er Sagføreren, Knud nævnede, indtrådt her –

Vi skal i Dag have Grønlangkål, med – Hamburgerryg el Skinke – det går jeg ned og køber om lidt –

Vejret er jævnt diset, Lys bagved – men så mørkt det er om Morgen

Nu har vi lige spist Frokost, går derefter en lille Tur i Byen med Brevene / Kari vasker op, imens jeg skriver / Vi diskuterer nu Tvedes Brev og er i færd med at læse op af hans udkast. Har nu lavet Ændringer som vi sender dig – med det andet – skriver kort til Tvede at vi har tilsendt dig hans Udkast og Brev / Hvis du finder det i Orden – returnerer det til ham – Jeg har lige skrevet til ham at hvis du ændrer (i hans) sender du det til ham (altså om du godkender vores – Kære Skat vi nåede ikke at få Brevene afsted inden kl 4 – måske går vi på Banen – men før i Overmorgen, når du nok ikke at få det –

Kari overvejer det, det vil sige i Hånden, om vi får det med i Dag – uden at gå ind på Banen /

Kysser mange fra dine Piger

Else og Kari -

Du kan skelne dem fra hinanden Dokumenterne – at der ikke står Udkast på vores – kærlige Hilsener

Dine Piger -

Mandag d. 20 Oktober 69 — *

Vores Henning, Tak for Kortet -
Nu har vi fået nyt Vdkart fra
Tvede - det vil sige i 10 Exempla-
rer - vi bygger på det ene de, det
andet Der skal være ^{Kommune-}
valg i Marts 1970 ^{der skal i Aars} Derfor må
vi have, det forment klarere end
Tvedes - som han roder i det med
Punkt 4 - men især med Punkt 5
Og jeg mener stadig en Tidsfrist
på 3 Ar - er passende med Hen-
syn til - valg af Grund - valg af
Arkitekt - påbegyndt Byggeri - må-
ske Arkitekten ind i Billedet al-
lerede ved valg af Grundten -
Vi aner ikke hvem der kommer
til at stå for Sagen efter Valget
i 1970 - og må sikre os - hvis
vi skal afgive Billederne -
Så - det andet - Brev - der var
en Konvolut som var Adls til
dig den var gået i stykker -
så derfor kan jeg ikke omads
^{den} men, må sende min Vdgave -
Som du ser er Sagfferen, Rued
nævnte, indvædt her -
Vi skal i Dag have Grøflangkål,
med - Hamburger og el Skinke - det
går jeg med og kører om lidt -
Vejret er jært duset, dys bagved -

Men så næst det er om Morgen
Nu har vi lige spist Frokost, går der-
efter en lille Tur i Byen med
Brevene. — Kari vasker op, mens jeg
skriver. — Vi diskuterer nu Tvedes Brev
og er i færd med at læse op af hans
Volkast. — Har nu lavet Endringer som
vi sender dig — med det andet skri-
ver kort til Tvede at vi har tilsendt
dig hans Volkast og Brev. — Hvis du
finder det i Orden — returner det til
ham — Jeg har lige skrevet til
ham at hvis du ender (i hans) sen-
der du det til ham (altså om du god-
finder vores — ~~Kære~~ Skat vi nævnte ikke
at få Brevene opsteld inden 14. marts
— så går vi på Banen — men af-
i Overmorgen, når du nok ikke at
få det —

Kari overvejer det, det vil sige
i Hånden, om vi får det med
i Dag — uden at gå ind på
Banen.

Kysser mange fra dine Piger
Elske og Kari —

Du kan skelne dem fra hinan-
den dokumenterne — at der ikke
afår Volkast på vores — Kærlige Hilsener
dine Piger —